

縮短辦手續時間

航空公司不再查詢旅客姓名及住所 酒店將通過商會提出申請

【本報訊】航空公司與酒店之「聯名」，本週已告取消。航空公司不再查詢旅客姓名及住所，酒店將通過商會提出申請。據悉，航空公司與酒店之「聯名」，係指航空公司與酒店簽訂協議，由航空公司負責查詢旅客姓名及住所，再由酒店負責辦理入境手續。此項協議之取消，將使旅客在辦理入境手續時，不再需要向航空公司提供姓名及住所，而只需向酒店提供即可。此舉將大大縮短旅客辦理入境手續之時間，並減輕旅客之負擔。酒店方面表示，將通過商會向有關部門提出申請，以取得辦理入境手續之資格。

入境手續簡化

立戈長處務事境入民人 觀參員人會坊街請邀昨

【本報訊】入境事務處昨日邀請各界人士，就簡化入境手續問題，舉行座談會。會中，入境事務處處長表示，入境事務處一向致力於簡化入境手續，以方便旅客。此次座談會，旨在聽取各界人士之意見，以進一步簡化入境手續。處長表示，入境事務處將根據各界人士之建議，對入境手續進行調整，以達到簡化之目的。此外，入境事務處亦將加強與有關部門之溝通與合作，以確保入境手續之順利進行。

辦理護照

需時四天 機場入境快捷

【本報訊】辦理護照之時間，現已縮短為四天。此外，機場入境手續亦已簡化，旅客可更快地辦理入境手續。據悉，辦理護照之時間縮短，係由於有關部門對護照申請程序進行了優化，並加強了對申請材料之審核。此外，機場入境手續之簡化，亦係由於有關部門對入境檢查程序進行了調整，以減少旅客之等待時間。此舉將大大方便旅客之出行，並提高入境效率。

澳門旅遊商會

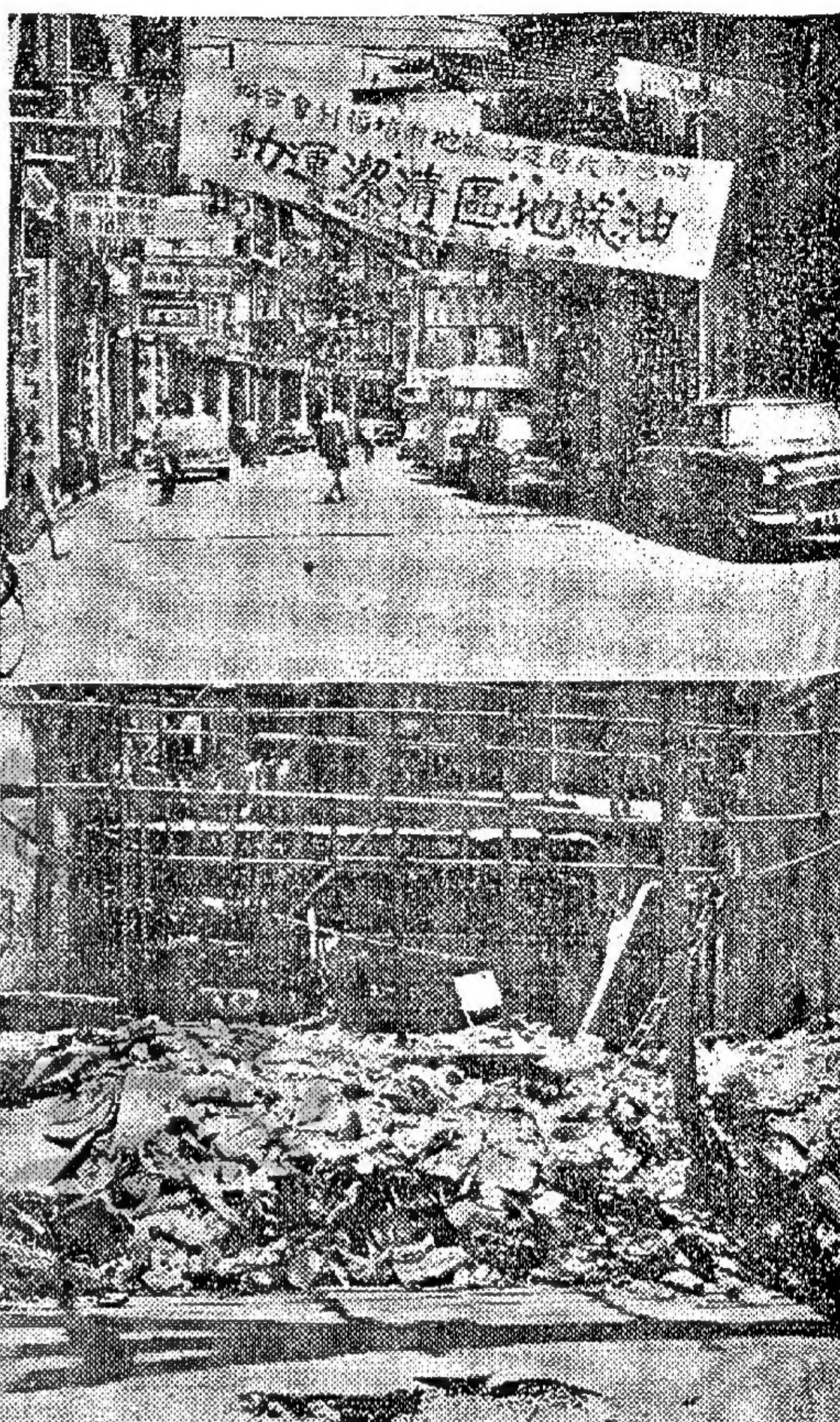
設旅客服務部 免費助遊客找旅店

【本報訊】澳門旅遊商會昨日宣佈，將設立旅客服務部，為旅客提供免費之住宿服務。該服務部將為旅客提供有關澳門旅遊之資訊，並協助旅客尋找合適之住宿地點。此外，該服務部亦將為旅客提供有關澳門交通、餐飲、購物等之資訊，以方便旅客之出行。此舉將大大提升澳門旅遊商會之服務水平，並為旅客之出行提供便利。

商場不景惡狗傷人

足頭業全行生意淡 在存之夏季貨，堆積如山，多季貨又將到

【本報訊】夏季貨物堆積如山，商場生意冷淡。據悉，由於夏季貨物大量到貨，而消費者之購買力卻相對較弱，導致商場內貨物堆積如山，生意冷淡。此外，多季貨物亦將陸續到貨，進一步加劇了商場之經營壓力。商場方面表示，將採取措施，如打折促銷等，以吸引消費者之購買，並減少貨物之堆積。此舉將有助於緩解商場之經營壓力，並提高商場之經營效率。



清潔運動聲中，堆積如山之垃圾，仍待清理。

【本報訊】清潔運動聲中，堆積如山之垃圾，仍待清理。據悉，由於清潔運動之開展，街道兩旁之垃圾堆積如山，嚴重影響了街道之整潔與交通。有關部門已採取措施，組織人力進行清理，但由於垃圾數量龐大，清理工作進展較慢。市民呼籲有關部門加強清理工作，以確保街道之整潔與交通之暢通。

西營盤官立小學

招新生九月開課 各官小開始招插班生

【本報訊】西營盤官立小學將於九月開課，招收新生。此外，各官立小學亦將開始招收插班生。據悉，西營盤官立小學之招生工作已圓滿結束，將於九月正式開課。此外，各官立小學亦將根據實際情況，招收插班生。此舉將有助於滿足市民對教育之需求，並提高教育水平。

廣告員聯誼會

七屆新屆十一日就職 名譽會長李基泰辭職

【本報訊】廣告員聯誼會第七屆新屆將於十一日就職。此外，名譽會長李基泰已辭職。據悉，廣告員聯誼會第七屆新屆之就職典禮將於十一日舉行。此外，名譽會長李基泰因個人原因，已辭職。此舉將有助於廣告員聯誼會之正常運作，並提高其服務水平。

各種禮品好市

粽子特別暢銷 節佳午端

【本報訊】各種禮品好市，粽子特別暢銷。據悉，由於端午節之臨近，各種禮品好市紛紛上市，其中粽子之銷售情況尤為火爆。市民紛紛購買粽子，以慶祝端午節。此舉將有助於推動禮品好市之銷售，並提高市民之購買力。

別是鴿、鴨、鵝、豬肉、魚、蝦等諸位，買客如嫌，價格列後。（每斤計）	三角至八角	茲將市上各物價格列後。（每斤計）	四元八角	記鄉	三元二角	門	九元六角	大頭蝦	八元	蝦菜	四元四角
			三元八角	馬頭	三元二角	三泥	九元六角	市上各物諸位	五元六角	蝦菜	四元四角
			三元四角	黃中雞	三元二角	火點	一元七角	食物，因諸位	五元六角	蝦菜	四元四角
			一元八角	光米鴨	三元八角	牙白	一元五角	原因，來源特別	二元六角	蝦菜	四元四角
			三元六角	谷鴨	三元二角	魚生	一元二角	豐裕，價錢甚	二元六角	蝦菜	四元四角
			三元六角	豬蹄	三元二角	白豆腐	三元五角	而市道普通	二元六角	蝦菜	四元四角
			一元六角	豬手	三元六角	鯉魚	二元八角	價格每斤普通	二元六角	蝦菜	四元四角
			一元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			四元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			五元六角	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚	二元八角		二元六角	蝦菜	四元四角
			二元	豬蹄	三元六角	鯉魚</					

夏年先生

我很高興與你談。你那對淺藍色的眼睛，尤其是感謝你的愛護。

我覺得奇怪的是，很多朋友批評我有次次的紙有紙才用什麼什麼……『誰蛋的做派』之類的詞來攻擊我。其實，我受之有愧哩！還有一點虧你先生坐在後上等貨，真是罪過！罪過！一點虧你先生坐在後上等貨，真是罪過！罪過！

先生愛理頭髮，玩得一手好棋，還自諷說：沒有理髮館，手法不算正等句。這話未免太奉承了。

先生於前年，爲十幾年不蓄髮，而又長出上，是具剛往慣戰的勇士。大概是我看別人的

舞樂陶冶心靈
舞蹈足以强身

溫馨，雖在家庭裡也有趣啊！

我可不像你討厭樂，舞蹈有那麼嚴肅的修養。但是，我覺得上「熱愛」這兩個字，我認爲音樂可以陶冶心靈，舞蹈可以訓練體魄和保持身心健康。平常，我是不會到舞廳去玩的。那天，我爲的是家裡的人和到舞廳去洗臉，祇有兩個個人在家。所以，我到舞廳去玩吧！

雖然我不敢說跳舞是低級的地方，但是，一個同學生女，常到那裡，品流複雜的地方。家裡是不會同意的。是故，我沒有再去。

我很高興，能够認識到你這位天才音樂家，更願意交上你二位優秀的朋友。如果你願意，我可以共同演奏音樂、舞蹈。我們有幾個朋友，跳舞嗎？這是游樂的季節了。我們有幾個朋友，

和禮及先生共舞呢？

我承認，那天晚上我雲霄綽足，比較混亂些，這是我說的話。可能有時候，或者沒有留心你我的什麼！這是我失職的小點數。又先生，女兒的心裏，有時候，連我自己也覺得異，女兒的靈魂又起來。這一般，我也定了你來信的話來描寫。我希望我們兩人的最要條件之一，是忠實。否則，失去通訊的意義。我們希望你是忠實，能够參加我們的游泳科目。現在還有幾天時間，你可以來公碼頭，我們出發是上午七點半，地點是公碼頭，並經是太陽橋。到時，你來了當然會到我的。請你有空給我一封信好嗎？就你快樂！

溫妮敬復

纠正親你，

巨型土炮

藍烽

着拳王那賊頭落；臉上即來遠遠
級滑稽的笑容，如他老掛着那
笑容，還不至於那麼快就給人一
望而知他是土頭土腦的。

我考進那手織廠，只不過
是十七、八歲的姑娘，什麼也不
是。千次萬次，也說我不

就是，在夜裏唱一巨
型土炮」的時時，我
把兩個金指環夾地塞
進耳裡，那怕大吶

應好

大千世界

龍舟競奔浪滔滔，差餉學金門比高。
若問誰家應更健？將來吏治有豪勞。

端午節賽龍船有條必勝之橋

今年端午節，香港有幾處地方賽龍船，景象更加熱鬧。因為是新春加老之外，向來女子划龍船隊勝隊，因係日係初八，若夫無意外這隻龍船划第一。

不過，如果果友能再一隻龍船參加比賽，則九咸

九會粉第一。

你估我差佢劃龍船之高手乎？非也，不過亦有條櫓，可以爭奪第一而已，其配搭極，各龍船之主責亦可採納。

由大陸逃亡來港或澳門之人每年不少，逃亡之人，有人抱往被阻游水，有人竟往塊木板懸離離大監，亦有人在大監偷食糧，刻到香港或澳門。

以前，有兩隻鐵籠，載住幾個男女老幼到邊漢門，呢批人據說係細划了兩日兩夜，幾乎未停過手，經過幾次風雨日晒，險死還生才得到自由，呢批人能夠划得兩日兩夜，如果用架艇來划，自有唔啱講乎。

所以，如果果夏有某屋出一定度銀收買咁多龍船，不過數百人有意，價格往往近數萬之遊人不適以水路逃生，借水路亡，唔係祇是旅遊者公杜社之船，出外漂流，划到香港或澳門為止止水之桅杆，並非人人都識得，亦有辦法划得幾日兩夜之久，則俾隻船好，亦有辦法划得幾日兩夜之久，則分給熟練人民輕艇，暗哨失，俾係係游水一定十分艱難中共之組織，因海游水水遊划船，來救也？線索等候機會，偷得就逃亡也。

所以，老莫三番中共，千祈唔好鼓勵人民，以免難有大限人民，邊界劃船本之後，起手中共雖然有阻止之舉，亦唔容得再行，中共與中共黨內人民划龍船，更願意訓練劃船然後至可以減少人民逃亡。其實中共政府境內人民食飯都食唔飽，何必重粉飾升平，而令人民划船，如果划船之人，忽然間將成隻龍船，破裂去矣，則好添笑話。

夏灣月

會，有人議論呢壯士，否則實屬有餘。

據說，中共今年亦大刻其龍船，據說，暗係粉飾昇平，而且一鼓闖水上運動，老夏則認為是欺騙划龍船，笑到極，其實龍該要禁止划龍船至端。

大陸人民，現在想逃亡者，相傳無可計數許多。

大鼻
子
龍公作



「怎麼不多吃些？」
「臂抽了一抽：『嘻嘻，今，我一到工廠，

合約已定竟反悔

(本報記者王世昌攝)

三英戰呂布之困難，乃在如何停位。余等正在爭論不休之際，黃統得出主意。秘書曰：「願余在補國三國演義中，刺繡三英戰呂布的插畫，則贈三英戰呂布者佔一方。」包圍呂布如此，這戲一演，將三英變成格局。一番對峙，在機變上，在一小兒上，三位坐在中心點；余、張、關，三位係局外客；三人要求先行行動後，余、張、關各得五千金。

在余等四人解決，何路舉行比賽。肥婆爲首曰：「雲乃劉備，先由他領頭與呂布作戰。」余曰：「兩位既飽與三英比武，爲甚麼由誰人開始交手？」三英劍鬥，掩護，環型披甲，三英劍鬥之楊玉環衣，而且，鬆身服廉，戰鬥格架。

云奉命一切，三英均作戰鬥格架，余目不暇給。余尚未格，而劉備已撲投過來。余及防，被劉備已撲投過來，雙拳向博殺，震地之胡聲。有賊子也，有賊子也。

藍色

余被擢而爲其利甲所傷。余痛呼曰：「皮膚！」

議決，証人由我等三人輪流擔任，不能盡黃秘書、福晉諸証人也。」余曰：「約在先，豈容延宕條件，我等未答應也。現在公堂，三英聯布衣，祇等四個人，則比福不能有外人參加。」福百枝抗議，待過傳喚，汝等無理由反悔也。」諸西曰：「此輩乃在先與我等訂之誓，非你之輩。至若加費用，乃你見黃秘書、非我等要求者也。」一黃秘書曰：

英即加入戲園，而余無武器可用，被三英

福哥入房休息也。」黃秘性起，爽手中之物而擁余狂吻。余當予以熱烈反吻。蘇

喃喃數語。余知黃秘書乃告
福哥偷看矣。
無何，福
哥與黃秘書出
，余曰：「現
三英出橋獲成功
苗又表演其野馬狂奔之惡戲

作佳展影城康加參

場上取得一定的成就，**「倩女幽魂」**是起了很大的鋪路作用的。**邵氏**今天在國際影壇國際聲譽，但對香港影響而言，却欠**萍紅了榮帝**。因為榮帝這塊巨大的成就，主自攝過此片，一鳴驚人是翻、滾、演三方人，從此聲譽掃起，面都有極高的水準。扶搖直上。榮帝有今「倩女幽魂」是由王天成的，他攝出其中精華的，他攝出其中精華的，他攝出其中精華的。



本報特稿

驚歐美影壇，使彼人士對港產影片，目相看，大加讚賞。本港中，西報專載其事。近日消息傳來，邵氏準備日內重拍此片。

當年邵氏爲了國際市場，所以聘了邵氏第一流人材拍攝「倩女幽魂」片，拿到康城影展，

倩女幽魂」，當時被影壇的邵氏名片

萬小僧是個美艷

李芝安演描金鳳 手揮目送意氣揚

李芝安出任電影奇裝戲「描金鳳」的女主角，讚與不讚的人皆爲之一喜，她早經各方面之選的行列中，此次獨挑大樑，可以盡展所長。此片由民家驊執導，與李芝安拍檔的男主角是雷震，此外還有陳蘭蘭、王萊兩員大將協助助戰，諸君圖中雷震演出此片的造型，手揮目送，意氣昂揚，不難想見她的愉快了。

在描金鳳中的李芝安



讀者的是，縮為三條專語後，專語片的逼又如何？對於此事，連日來，不少有關士，紛紛談論，其中有人認為，在不景粵語片綫縮為一條線，粵語片也難以支撐。這般如此之下，是要因此無限感慨的。而老細們主要的，是要迎觀衆口味。六十年代，香港沒有便正主機，一句開

[illegible]

有石鐵有婆，可以成爲基本影友等。雖遭觀眾，因此，有經驗人士認爲，真正可方便之罕。說來，這位梨園老叔父，不但

這些的並不容易，不但零語片製作方面難，連殺如此，演員更難，大牌明星中，更難得一個認真，或認真一點的，也不願意幹。要新題材的本更難，原

近因計劃變更更煩人。因此，徐鳳錦棄一她對前計劃前往外國演出，理應的合作權，換索等等。據那日透露消息，祇求參加足球賽，對於粵劇，要通過，和商討妥一切，才再前往。

李汝恆，直不
一個像武林英雄的
開口，說說他安
怎不說說他安
說的是這樣：她
爲揭曉外圍份已
不怕，因受災與
開，那會替人與
舉出家裏，堅定
了家裏，而且情
斯作軍師，但情
的狀態和紀錄
定投資那一匹，
便拋之於，藏了
錢，聖尼還準備
有足錢時舉行
。事實真，人
得不信，但是
子降臨，他
和外人串同一氣
摘他的兒子，於
他又毅然辭職
。回到家裏，
未雨，和溫靜如
。溫靜如和

子說小

學生去後，押莊爲他規劃一切，開莊任閒，誰負責招學生考取後學，而索的驚歎對象是馬瑞，實際的轉校人負是艾拉斯斯。艾拉斯斯沒有令他的失望，當押莊一面說出馬瑞的操縱時，他作挑選的判斷，那一場真真「匹」，押莊打話給一個奧古爾曼那兒。不久，艾佳爾報消息，惠，跟着繼續的勝利，爲基金會補了相當數目。

(未完)

爲他規劃一切，開莊任閒，誰負責招學生考取後學，而索的驚歎對象是馬瑞，實際的轉校人負是艾拉斯斯。艾拉斯斯沒有令他的失望，當押莊一面說出馬瑞的操縱時，他作挑選的判斷，那一場真真「匹」，押莊打話給一個奧古爾曼那兒。不久，艾佳爾報消息，惠，跟着繼續的勝利，爲基金會補了相當數目。

(未完)



文歎聖今

<p> <small>上白雲飛，即供良助。</small> <small>弄花寄宮樂。</small> </p>	<p> <small>驚財色。</small> </p>	<p> <small>舞劍明早。</small> </p>	<p> <small>一報，雖一願，心</small> </p>	<p> <small>天長大盡。</small> </p>	<p> <small>名私。</small> </p>	<p> <small>學天教。</small> </p>
<p> <small>雨秋風春。</small> </p>	<p> <small>熾早天明。</small> </p>	<p> <small>住閣滿春。</small> </p>	<p> <small>冷戀才。</small> </p>	<p> <small>院開授學。</small> </p>	<p> <small>維萬。</small> </p>	<p> <small>聲新。</small> </p>
<p> <small>不圓色。</small> </p>	<p> <small>城東。</small> </p>	<p> <small>心里。</small> </p>	<p> <small>場開。</small> </p>	<p> <small>學天教。</small> </p>	<p> <small>維萬。</small> </p>	<p> <small>聲新。</small> </p>

